



Prot. Nr. 11.5 9033

Bozen / Bolzano, 28.09.2005

Alle Ripartizioni 10 e 11, nonché i loro Uffici  
An die Abteilung 10 und 11, sowie deren Ämter

An die Abonnenten der Dienstleistung  
„INFO“

### **Circolare del 28.09.2005**

#### **CRITERI DI AGGIUDICAZIONE**

Nelle gare con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa ai sensi dell'articolo 39 della LP 6/1998 la migliore offerta per l'amministrazione è determinata sulla base di una pluralità di criteri di valutazione, tra cui il prezzo e altri elementi da individuarsi in base al tipo di lavoro/fornitura da realizzare, quali il tempo di esecuzione, il costo di utilizzazione e di manutenzione, il rendimento, il valore tecnico ed estetico dell'opera/della fornitura, nonché in base di ulteriori criteri da stabilirsi a seconda del tipo di lavoro/fornitura da realizzare.

Maggiormente specificati sono i criteri di valutazione, minori sono le contestazioni delle ditte partecipanti.

Questo maggiore dettaglio nei criteri di aggiudicazione comporta anche maggiore chiarezza e trasparenza per le ditte partecipanti, ma allo stesso tempo minore potere discrezionale delle commissioni tecniche di valutazione.

È opportuno che già nel bando vengano specificati i criteri di aggiudicazione. Ad esempio per il criterio "organigramma", qualora sia prevista la valutazione di più figure professionali tecniche e delle squadre di lavoro,

### **Rundschreiben vom 28.09.2005**

#### **ZUSCHLAGSKRITERIEN**

Beim Verfahren mit dem wirtschaftlich günstigsten Angebot laut Artikel 39 del LG 6/1998 wird das beste Angebot für die Verwaltung auf der Grundlage einer Mehrzahl von Bewertungskriterien bestimmt, dazu zählen der Preis und andere je nach Art der auszuführenden Arbeiten/Lieferungen festzulegende Kriterien wie Ausführungszeit, Betriebs- und Wartungskosten, Leistung, technische und ästhetische Güte des Bauwerks/der Lieferung, sowie nach zusätzlichen Kriterien, welche ebenfalls aufgrund der Art der auszuführenden Arbeiten/Lieferungen festzulegen sind.

Je mehr die Kriterien spezifiziert werden, desto weniger sind von den teilnehmenden Unternehmen Beanstandungen zu erwarten.

Diese detaillierten Zuschlagskriterien bringen auch mehr Klarheit und Transparenz für die teilnehmenden Unternehmen, aber auch weniger Ermessensfreiheit der Bewertungskommissionen mit sich.

Es ist zweckmäßig, schon in der Bekanntmachung die Zuschlagskriterien genau zu spezifizieren. Zum Beispiel für das Kriterium „Organigramm“, wenn die Bewertung mehrere technische Figuren und die Arbeitsmannschaften betrifft, ist es möglich die



è possibile specificare il massimo del punteggio attribuibile per ciascuna figura e alle squadre. È opportuno specificare anche se viene tenuta in maggiore considerazione l'esperienza professionale rispetto al titolo di studio, o viceversa.

È chiaro che la commissione tecnica preposta alla valutazione delle offerte deve attenersi ai criteri con i relativi pesi come indicati nel bando e non ha il potere di modificarli. La commissione può soltanto, nel limite strettamente necessario, specificare maggiormente determinati criteri, eventualmente con sottocriteri con i relativi pesi. Questa possibilità deve essere esercitata prima di avere preso conoscenza dell'offerta tecnica. Pertanto per le posizioni, per le quali viene presentato un campione non in un plico chiuso, non è ammesso specificare i criteri del bando.

La giurisprudenza ha più volte affermato che la facoltà di specificare i criteri di valutazione stabiliti nel bando da parte della commissione tecnica di valutazione deve essere esercitata prima della conoscenza delle offerte tecniche degli offerenti. Tale regola nasce dal fatto che altrimenti la commissione potrebbe adottare dei parametri che avvantaggino alcune ditte rispetto alle altre.

Con la presentazione di campionature la conoscenza dell'offerta tecnica da parte della commissione è accertata, quindi la possibilità di fare sottocriteri relativamente alle voci campionate deve essere negata.

Distinti saluti.

maximalen Punkte für jede Figur und für die Mannschaften der Arbeiten zu spezifizieren. Es ist zweckmäßig, auch zu spezifizieren, ob die Berufserfahrung mehr als der Studientitel, oder umgekehrt, bewertet wird.

Es ist klar, dass die technische Bewertungskommission die in der Bekanntmachung angegebenen Kriterien mit dem entsprechenden Gewicht berücksichtigen muss und sie nicht ändern darf. Die Kommission darf nur, im Rahmen des unbedingt Notwendigen, bereits festgelegte Kriterien mit Unterkriterien mit entsprechendem Gewicht spezifizieren. Dies muss vor Kenntnis der technischen Angebote erfolgen. Für die Positionen, für welche eine nicht verschlossene Bemusterung vorliegt, dürfen die Kriterien der Bekanntmachung deshalb nicht spezifiziert werden.

Die Rechtsprechung hat mehrmals erklärt, dass die Bewertungskommission die laut Bekanntmachung festgestellten Zuschlagskriterien nur vor der Kenntnis der technischen Angebote der Bieter präzisieren darf. Diese Regelung ist entstanden, da ansonsten die Kommission Parameter, welche einige Firmen bevorzugen können, einführen könnte.

Mit der Einreichung von Bemusterungen ist das technische Angebot bekannt, deshalb ist die Möglichkeit, Unterkriterien/Untergewichte einzuführen, untersagt.

Mit freundlichen Grüßen

IL DIRETTORE D'UFFICIO  
DER AMTSDIREKTOR  
- Dr. Georg Tengler -